Chancellerie fédérale

Conventions des cantons avec l'étranger

Accordo operativo tra la regione Lombardia e la Repubblica e Cantone Ticino in materia di salute e scienze mediche

Le 8 juillet 2009, le canton du Tessin a, en vertu des art. 56, al. 2, de la Constitution et 61c de la loi fédérale du 21 mars 1997 sur l'organisation du gouvernement et de l'administration (LOGA), porté à la connaissance de la Confédération le projet d'accord intitulé «Accordo operativo tra la regione Lombardia e la Repubblica e Cantone Ticino in materia di salute e scienze mediche».

Le dossier peut être consulté à l'adresse suivante:

Cancelleria dello Stato Segreteria della cooperazione transfrontaliera Via Canonico Ghiringhelli 1 CH-6500 Bellinzona Téléphone 091 814 43 77, télécopie 091 814 44 34

Pour de plus amples informations, voir les art. 61c et 62 LOGA, et 27k ss de l'ordonnance du 25 novembre 1998 sur l'organisation du gouvernement et de l'administration.

Les cantons qui ne sont pas parties à la convention (cantons tiers) et qui souhaitent élever une réclamation sont priés d'en informer sans retard le canton du Tessin.

21 juillet 2009

Chancellerie fédérale

2009-1746 4873